**SEX** **WORK ACT 1994**

**ARE YOU AFRAID TO SAY NO TO SEX WORK?**

YOU MAY BE A VICTIM OF SEXUAL SLAVERY IF

* you were lied to or tricked into sex work
  + you don’t get paid for doing sex work
  + someone else controls your money or passport
  + you owe money to someone who forces you to do sex work

The police can PROTECT and HELP you.   
Call the Australian Federal Police on **131 237** or Victoria Police on **000**

or email [**human-traﬃcking-group@afp.gov.au**](mailto:human-traﬃcking-group@afp.gov.au)

If you think you or someone else is a victim call

Crime Stoppers Victoria on **1800 333 000**.   
You don’t have to say your name.

**1994**年性工作法

你是否害怕对性工作说“不”？

如果你处于以下情况，你就可能受到性奴役

• 你被诱骗而从事性工作

• 你从事性工作没有薪酬

• 其他人控制你的钱或护照

• 你欠别人的钱，而此人逼迫你从事性工作

警察可以保护及帮助你。   
请致电澳大利亚联邦警察局**131 237**也可致电维多利亚州警察求助，电话：**000**或发电邮至 [**human-traﬃcking-group@afp.gov.au**](mailto:human-traﬃcking-group@afp.gov.au)

如果你认为自己或他人是受害者，  
请致电Crime Stoppers Victoria，号码**1800 333 000**

。  
你无需自报姓名。

성노동법 **1994**

성노동을 거부하길 두려워하십니까?

아래 사항에 해당될 경우 성노예 희생자일 수도 있습니다.

• 누군가의 거짓과 속임수 때문에 성노동을 했다

• 성노동에 대한 대가를 지불받고 있지 않다

• 누군가가 나의 돈이나 여권을 통제한다

• 귀하를 강제로 성노동을 하도록 하는 사람에게

빚을 지고 있다

경찰이 귀하를 보호하고 도울 수 있습니다. 호주 연방경찰에 **131 237**로 혹은 빅토리아주

경찰 **000**으로 전화하시거나

[**human-traﬃcking-group@afp.gov.au**](mailto:human-traﬃcking-group@afp.gov.au)로 이메일을 보내십시오

귀하 혹은 다른 누군가가 희생자라고 생각되시면 Crime Stoppers Victoria (빅토리아주 범죄방지 센터)에  
**1800 333 000**으로 전화하십시오.

자신의 이름을 밝히지 않으셔도 됩니다.

**พระราชบัญญัติงานบริการทางเพศ ค.ศ. 1994**

**คุณกลัวที่จะปฏิเสธงานบริการทางเพศใช่ไหม ?**

คุณอาจเป็นเหยื่อของการค้าทาสทางเพศ หากว่า

• คุณถูกโกหกหรือล่อลวงให้ทำงานบริการทางเพศ

• คุณไม่ได้รับค่าตอบแทนจากการทำงานบริการทางเพศ

• มีคนอื่นควบคุมเงินหรือหนังสือเดินทางของคุณ

• คุณเป็นหนี้ผู้ที่บังคับให้คุณทำงานบริการทางเพศ

ตำรวจสามารถปกป้องและช่วยคุณได้

โทรติดต่อ สำนักงานตำรวจสหพันธรัฐออสเตรเลีย ที่หมายเลข **131 237**

หรือ สำนักงานตำรวจรัฐวิคทอเรีย ที่หมายเลข **000**

หรืออีเมล [**human-traﬃcking-group@afp.gov.au**](mailto:human-traﬃcking-group@afp.gov.au)

หากคุณคิดว่าตัวคุณเองหรือคนที่คุณรู้จักกำลังตกเป็นเหยื่อ คุณสามารถติดต่อ   
Crime Stoppers Victoria (สายด่วนรายงานอาชญากรรมรัฐวิคทอเรีย)   
ที่หมายเลข **1800 333 000** โดยไม่จำเป็นต้องเปิดเผยชื่อของคุณ

**1994**年性工作法

你是否害怕對性工作說“不”？

如果你處於以下情況，你就可能受到性奴役

**•** 你被誘騙而從事性工作

**•** 你從事性工作沒有薪酬

**•** 其他人控制你的錢或護照

**•** 你欠別人的錢，而此人逼迫你從事性工作

警察可以保護及幫助你。   
請致電澳洲聯邦警察局**131 237**也可致電維多利亞州警察求助，電話：**000**或發電郵至 [**human-traﬃcking-group@afp.gov.au**](mailto:human-traﬃcking-group@afp.gov.au)

如果你認為自己或他人是受害者，   
請致電Crime Stoppers Victoria，號碼**1800 333 000**

。 你無需自報姓名。

**ЗАКОН О СЕКС-ИНДУСТРИИ 1994**

**ВЫ БОИТЕСЬ ОТКАЗАТЬСЯ ОТ РАБОТЫ В СЕКС-ИНДУСТРИИ?**

ВОЗМОЖНО, ВЫ ЯВЛЯЕТЕСЬ ЖЕРТВОЙ СЕКСУАЛЬНОГО РАБСТВА, ЕСЛИ:

* Вас обманным путем заманили работать в секс-индустрию
* Вам не платят за работу в секс-индустрии
* Кто-то контролирует ваши деньги или паспорт
* Вы должны деньги человеку, который принуждает вас работать в секс-индустрии

Полиция может Вас ЗАЩИТИТЬ и ПОМОЧЬ Вам.

Звоните в Австралийскую Федеральную Полицию по номеру **131 237**

или Полицию штата Виктория по номеру **000**,

или пишите по электронному адресу   
[**human-traﬃcking-group@afp.gov.au**](mailto:human-traﬃcking-group@afp.gov.au)

Если Вы думаете, что Вы или кто-либо еще, кого Вы знаете, является жертвой, звоните в Crime Stoppers Victoria (Правозащитники штата Виктория) по телефону **1800 333 000**.

Вам не обязательно называть свое имя.